



Conveni entre la Congregació Germans de les Escoles Cristianes La Salle Catalunya, l'Ajuntament de Figueres i el Club Esportiu la Salle Figueres, per a l'ús esportiu de les instal·lacions de "La Finca".

Figueres, el dia que es signa aquest document

Reunits:

D'una part, l'Il·lustríssim senyor Jordi Masquef Creus, alcalde-president de l'Ajuntament de Figueres, en exercici de les facultats que li confereix l'article 53.1.a del Decret Legislatiu 2/2003 de 28 d'abril, pel qual s'aprova el Text refós de la Llei Municipal i de Règim Local de Catalunya, amb domicili a la Plaça de l'Ajuntament número 12, 17600 Figueres i NIF P-1707200J.

De l'altra, la senyora Sabina Llaveró Subirats, amb DNI. _____, directora del centre educatiu La Salle Figueres, amb domicili al carrer dels Fossos número 17 de Figueres, i que actua com a representant de la Congregació Germans de les Escoles Cristianes La Salle Catalunya (NIF R0800055F), titular de les instal·lacions esportives anomenades "La Finca" situades al carrer de l'Aigüeta nº 38 de Figueres, d'ara endavant La Salle Catalunya.

I de l'altra, el senyor Jaume Saez Codina, amb DNI _____, president del Club Esportiu La Salle Figueres (NIF G17309261), arrendatari de les instal·lacions esportives anomenades "La Finca", amb domicili al carrer de l'Aigüeta nº 38 (Apartat de Correus, 381) de Figueres,

Totes les parts es reconeixen mútuament la capacitat legal necessària per a aquest acte i

Manifesten:

I.- Que l'Ajuntament de Figueres no disposa de suficients instal·lacions esportives de la seva propietat per oferir els horaris necessaris per a la pràctica esportiva a les diferents entitats esportives de la ciutat i per això es considera convenient disposar d'espais alternatius que minimitzin aquesta situació.

II.- Que la Salle Catalunya és propietària d'uns espais esportius anomenats "La Finca" amb domicili al carrer Aigüeta nº 38 de Figueres, amb diversos camps de futbol, amb lavabos i vestidors, i que estan gestionats, per contracte d'arrendament, pel Club Esportiu la Salle Figueres.

III. Que les instal·lacions esportives de "La Finca" són susceptibles d'utilització per altres entitats esportives de Figueres a banda de les activitats pròpies del Club Esportiu la Salle Figueres.

Per tot això, les parts, d'acord amb allò establert als articles 47 i següents de la Llei 40/2015, d'1 d'octubre, de règim jurídic del sector públic en matèria de convenis de col·laboració entre administracions públiques i entitats de dret privat per a la satisfacció d'un interès comú, i amb l'objectiu de vetllar pel foment de l'esport i disposar d'espais alternatius per a les entitats esportives de Figueres, consideren adient la formalització d'aquest conveni mitjançant l'adopció de les següents



Clàusules

Primera: Objecte

L'objecte del present conveni és fixar els termes de la cessió d'ús de les instal·lacions esportives de La Finca de Figueres, propietat de La Salle Catalunya i gestionades pel Club Esportiu la Salle Figueres, pel desenvolupament d'entrenaments i/o competicions per part d'altres entitats esportives de la ciutat d'acord amb el següent detall:

Període de la cessió: de l'1 de gener al 31 de desembre de 2026.

Horaris: a concretar per les parts en funció dels horaris d'ús per a les activitats pròpies del Club Esportiu la Salle Figueres.

Espais cedits: terrenys de joc i vestidors de la instal·lació.

Aquestes activitats no interferiran, impediran o dificultaran les activitats ordinàries del col·legi La Salle Figueres ni del Club Esportiu la Salle Figueres, ni altres possibles activitats aprovades pel titular de la instal·lació.

Segona: Règim d'utilització

1) Tipus d'activitat:

Activitats esportives.

2) Programació/horaris

Des de l'1 de gener fins el 31 de desembre de 2026, de dilluns a diumenge en horaris a concretar amb el Club Esportiu la Salle.

3) Espais i material a utilitzar:

Terrenys de joc, lavabos i vestidors.

4) Manteniment i neteja:

A càrrec del Club Esportiu la Salle.

5) Accessos i vigilància en els horaris:

Se n'encarregaran els responsables de l'entitat usuària que utilitzi les instal·lacions d'acord amb els requeriments del Club Esportiu la Salle que gestiona l'ús de les instal·lacions.

Tercera: Règim econòmic / compensació econòmica

L'Ajuntament de Figueres compensarà per raó de les despeses de manteniment i neteja derivades de la utilització de les instal·lacions previstes a la clàusula segona del present conveni amb la quantitat de mil euros (1.000,00 €) a La Salle Catalunya i el pagament es realitzarà mitjançant transferència bancària al número de compte IBAN _____, el 90% com a bestreta a la signatura del conveni i la resta prèvia justificació de la compensació, que es portarà a terme amb l'aportació de factures de subministraments i/o manteniment i amb la presentació d'un certificat de la despesa realitzada on s'indiqui que aquesta correspon als termes establerts en el present conveni.

L'Ajuntament de Figueres assumirà la despesa amb càrrec a l'aplicació pressupostària 26 203 34200 48004 "CONG. GERMANS ESC. CRIST. LA SALLE CAT- CAMP FUTBOL" del pressupost municipal 2026.



Quarta: Compromisos de l'Ajuntament de Figueres.

L'Ajuntament de Figueres es compromet a requerir a les entitats usuàries de les següents obligacions:

- a) Conservar les instal·lacions i els equipaments en el mateix estat de funcionament i de neteja en què es varen lliurar.
- b) No utilitzar els espais i els equipaments amb una finalitat distinta de la que va ser autoritzada, ni fer servir espais i equipaments diferents dels autoritzats.
- c) Fer-se càrrec de la vigilància que assegurï l'obertura i el tancament de l'activitat, la normalitat de l'ús i, si escau, la correcta utilització dels espais cedibles, d'acord amb els requeriments del Club Esportiu LA SALLE que gestiona l'ús de les instal·lacions.
- d) Tenir contractada una assegurança que cobreixi la seva responsabilitat civil i la del personal al seu servei, derivada de l'ús i de l'activitat i pels danys i perjudicis que es puguin ocasionar durant la seva realització per unes sumes assegurades mínimes de 150.000.- € per víctima individual i d'1.200.000.- € per sinistre.
- e) Abonar l'import dels danys ocasionats per l'ús, per a la cobertura dels quals els centres podran exigir fiança.
- f) Vetllar perquè l'accés a les instal·lacions es limiti a les persones que es corresponen amb l'activitat autoritzada.
- g) No cedir a tercers per cap concepte l'espai d'ús autoritzat.
- h) Comunicar immediatament al col·legi La Salle, al Club Esportiu la Salle Figueres i a l'Ajuntament de Figueres de qualsevol incidència derivada de l'ús de les instal·lacions.
- i) Retornar les claus de les instal·lacions, en el cas que hagin estat lliurades pel col·legi La Salle o el Club Esportiu la Salle, una vegada hagi finalitzat l'activitat esportiva autoritzada.

Cinquena: Obligacions de La Salle Catalunya

Farà el seguiment de l'aplicació d'aquest conveni. El centre s'obliga a:

- Garantir que els espais que són objecte d'aquest conveni es trobin en condicions per desenvolupar les activitats previstes.
- Avisar l'entitat usuària autoritzada, en cas que el Club Esportiu la Salle Figueres organitzi una activitat que requereixi la utilització de l'espai cedit, dins l'horari assignat en l'autorització.
- Proporcionar els instruments necessaris per a l'obertura i el tancament dels espais a utilitzar per l'entitat usuària, al representant designat per aquesta, que serà responsable davant del col·legi La Salle i el Club esportiu la Salle de garantir-ne el bon funcionament.

Sisena: Comissió de seguiment

Als efectes d'assolir els objectius previstos en el conveni, es constituirà una comissió de seguiment formada per la direcció del col·legi La Salle, el president del Club Esportiu la Salle Figueres, el Regidor d'Esports de l'Ajuntament de Figueres i un tècnic del Servei d'Esports municipal.



Correspon a aquesta comissió el seguiment de les actuacions derivades de l'execució del contingut del conveni. La comissió es reunirà a l'inici i a la finalització de l'activitat, i sempre que una de les parts ho sol·liciti.

Setena: Vigència

La vigència d'aquest conveni s'estableix de l'1 de gener al 31 de desembre de 2026.

Vuitena: Causes d'extinció i resolució

El present conveni es podrà extingir per les causes següents:

- a) Per la realització del seu objecte o expiració del seu termini.
- b) Per desistiment d'una de les parts. La voluntat resolutòria haurà de ser notificada a les altres parts amb una antel·lació mínima d'un mes.
- c) Per mutu acord de les parts, que s'instrumentarà per escrit.
- d) Per incompliment de qualsevol de les parts dels compromisos assumits en el conveni.
- e) Per impossibilitat sobrevinguda, legal o material, de donar compliment als pactes.
- f) Per a qualsevol altre causa admissible en Dret.

Novena. Modificacions

Perquè tingui validesa, qualsevol modificació que alteri el contingut del present conveni haurà de ser expressada de mutu acord per ambdues parts, en un document que s'adjuntarà al present conveni i en formarà part a tots els efectes.

Desena. Règim jurídic

El règim jurídic d'aquest conveni està constituït pels presents pactes i, en allò no previst específicament, es regirà per les disposicions següents :

- La Llei 7/1985, de 2 d'abril, reguladora de les bases de règim local.
- El Decret Legislatiu 2/2003, de 28 d'abril, que aprova el Text Refós de la Llei municipal i de règim local de Catalunya.
- La Llei 39/2015, d'1 d'octubre, de procediment administratiu comú de les administracions públiques.
- La llei 40/2015, d'1 d'octubre, de règim jurídic del sector públic.
- La Llei 26/2010, de 3 d'agost, de règim jurídic i de procediment de les administracions públiques de Catalunya.
- La Llei 19/2015, de 29 de desembre, de transparència, accés a la informació i bon govern.
- El Decret 179/1995, de 13 de juny, pel qual s'aprova el Reglament d'obres, activitats i serveis dels ens locals de Catalunya (ROAS).
- La resta de normativa que sigui materialment aplicable a l'objecte del conveni.

Onzena. Jurisdicció competent

El present conveni té naturalesa administrativa. Les discrepàncies que puguin sorgir en la seva interpretació, modificació, aplicació i execució seran resoltes de mutu acord de les parts mitjançant una comissió paritària de seguiment. La jurisdicció contenciosa administrativa és la competent per resoldre les



qüestions litigioses que puguin suscitar-se entre les parts en el transcurs d'aquest conveni i que no hagin pogut resoldre's prèviament per les parts.

Dotzena. Publicitat

Del present conveni se'n donarà la publicitat prevista a l'article 110.3 de la Llei 26/2010, de 3 d'agost, de règim jurídic i de procediment administratiu de les administracions públiques de Catalunya i l'article 14 i la disposició addicional 9a de la Llei 19/2014, de 29 de desembre, de transparència, accés a la informació i bon govern.

I, en prova de conformitat, les persones que l'atorguen signen aquest conveni electrònicament.

La directora del centre educatiu La Salle Figueres
com a representant de la Congregació Germans
de les Escoles Cristianes La Salle Catalunya

Alcalde-President
de l'Ajuntament de
Figueres

Sra. Sabina Llaveró Subirats

Sr. Jordi Masquef Creus

Firmado por SABINA
LLAVERO SUBIRATS - DNI
***5074** el día

JORDI MASQUEF
CREUS - DNI
(TCAT)
Firmado digitalmente
por JORDI MASQUEF
CREUS - DNI
(TCAT)
Fecha: 2026.05.29
10:34:06 +02'00'

El president del Club Esportiu La Salle

Sr. Jaume Saez Codina” ”

Jaume Sáez
Codina
Firmado digitalmente
por Jaume Sáez Codina
Fecha: 2026.07.02
18:48:49 +02'00'